



ПРИШЛО ВРЕМЯ ТАРТУ!

Тартуские социал-демократы об управлении городом в 2021–2025 гг.

СЕРДЦЕ ОЖИВЛЕННОГО ГОРОДА

1. Мы будем стремиться сделать город приятным и безопасным местом для всех: для детей, людей с особыми потребностями, пожилых, животных, велосипедистов, пользователей автобусов, водителей и других. В организации городской мобильности мы будем руководствоваться принципом 8/80.
2. Мы сделаем центр города прежде всего местом для движения пешеходов и легких персональных средств передвижения. На улицах города вместо парковочных мест мы освободим пространство для пешеходов. Мы предпочитаем парковку на нулевых этажах зданий и в парковочных домах.
3. Транспортные средства, легкие персональные средства передвижения и пешеходы будут безопасно передвигаться по отдельным дорогам, за которыми будет обеспечен круглогодичный уход.
4. Мы двигаемся в направлении более спокойного автомобильного движения: мы желаем ограничить скорость до 30 км/ч и создать успокаивающий движение дизайн улиц по всему городу.

5. Мы создадим центры мобильности, которые позволят удобно заменять прибывающие из-за пределов Тарту транспортные средства на самокаты, велосипеды, автобусы, трамваи или такси, а также помогут решить проблему с нехваткой парковочных мест в центре города.
6. Оживленный город должен быть безопасным круглосуточно. На примере других развитых городов мира мы поддерживаем создание поста мэра ночного города.
7. При проектировании новых общественных зданий мы отдаем предпочтение центру города и его окрестностям. Мы желаем развивать в центре города открытое для всех, культурно насыщенное и свободное от потребления городское пространство.
8. Мы поддерживаем дальнейшее развитие Свободного от автомобилей бульвара. Мы сделаем бульвар Вабадузе современной улицей в центре города, которая будет подходить к культурному центру и позволит соединить парк в центре города с зеленой зоной у берега реки Эмайыги.
9. Мы создадим для проживающих в городе учеников и студентов возможность использовать сеть велопроката бесплатно.
10. Мы организуем маршруты и расписания общественного транспорта и легких персональных средств передвижения таким образом, чтобы из каждого учебного здания и кампуса университета можно было попасть в другое здание в течение перерыва между лекциями.
11. Мы вновь сделаем Тоомеяги репрезентативным любимым парком жителей Тарту с разнообразными насаждениями и возможностями для отдыха.
12. На южном берегу реки Эмайыги мы спроектируем зеленый променада, ведущий из центра города в порт Карлова. На территории между Эмайыги и каналом Анне мы построим новый парк.



РАДОСТЬ ЖИЗНИ ДЛЯ ВСЕХ

1. Тарту — это толерантный и международно открытый университетский город. Ко всем жителям города, независимо от их происхождения, особых потребностей, пола, религиозных убеждений, возраста или ориентации, здесь относятся одинаково. Мы поддерживаем присоединение Тарту к Соглашению о многообразии.
2. Тарту — это город с женским лицом: женщина должна быть заметной и вовлеченной в городскую жизнь. Мы создадим больше мест для отдыха и городское пространство для девушек и женщин.
3. Мы обеспечим бесплатный доступ к средствам личной гигиены во время менструации в школах, молодежных центрах и общественных местах.
4. Мы активно поддерживаем цель сообщества ЛГБТ+ достичь равных прав и возможностей жить полноценной жизнью. Мы сделаем Тарту зоной свободы для ЛГБТ+.
5. Мы разовьем действующий принцип «одной двери» в городских услугах — это значит, что мы создадим единый канал и подход, чтобы люди могли быстро найти помощь в решении проблемы в любой сфере жизни.
6. Мы поддерживаем основанный на обстоятельствах, целостный и гибкий подход в социальной сфере. Для этого мы желаем расширить количество опорных лиц и их компетенцию.



7. Стоимость домашнего ухода и дома призрения будет оплачиваться при помощи комбинирования средств нуждающегося и самоуправления таким образом, чтобы было обеспечено достойное существование нуждающегося и его семьи.

8. Мы создадим охватывающий все поколения муниципальный дом с опорными услугами, чтобы поддержать как выходящих на рынок частной аренды молодых людей, так и пожилых людей без каждодневной поддержки их близких.

9. Мы будем двигаться в направлении расширения фонда муниципального жилья для всех групп населения, для которых на рынке жилья отсутствуют варианты по приемлемым ценам (в т. ч. пожилые люди, необходимые Тарту сотрудники). Мы обеспечим соответствие муниципальных домов окружающей среде и сообществу и при необходимости окажем им поддерживающие услуги.

10. Городское пространство, инфраструктура и цифровая информация должны быть доступны для всех, в том числе для жителей с особыми потребностями и жителей, не говорящих по-эстонски. Рельефно-точечный шрифт, обозначения на улицах для слабовидящих и сурдоперевод должны использоваться широко. Город обеспечит жителям Тарту бесплатное изучение эстонского языка жестов.

11. Двери общественных учреждений должны легко открываться для детей и людей с особыми потребностями. Принцип равного доступа должен соблюдаться и во внутренних помещениях.

12. Мы усилим профилактическую работу, чтобы сохранить душевное здоровье людей. Мы будем лидерами в оказании помощи детям и молодым людям с проблемами душевного здоровья. В сотрудничестве с государством и другими самоуправлениями мы создадим лечебный дом с терапией средой на базе действующего в школе Мазинга лечебного дома Пеплери.

13. Город будет финансово поддерживать деятельность всех организаций защиты интересов. Поддержка деятельности женских и детских приютов и других подобных организаций поддержки нуждающихся должна быть стабильной и не зависеть от выделенных на проект средств.

14. Услуги семейного врача должны быть доступны даже проживающим в Тарту иностранцам. Мы организуем систему, которая поможет иностранным студентам найти семейного врача.

15. Мы построим Тартуское кладбище для домашних животных.



ВОЗМОЖНОСТЬ УЧИТЬСЯ И ПРЕПОДАВАТЬ ДЛЯ КАЖДОГО

1. Все школы Тарту мы будем развивать по концепции общинных школ. Мы поспособствуем вовлечению родителей в школьную жизнь. Мы увеличим долю участия родительского и попечительского советов в управлении школой.

2. Мы внедрим концепцию индивидуальных путей обучения и предложим ученикам больше разнообразных возможностей для изучения факультативных предметов, чем сейчас (религиоведение, этика, предпринимательство и т. д.).

3. Мы будем развивать образовательную жизнь Тарту на основе принципа «образования без швов» — передвижение между различными путями обучения (например, высшее или профессиональное образование) должно быть возможным, благоприятным и способствовать обучению и переобучению в любом возрасте и на любом профессиональном уровне.

4. Мы по-прежнему видим сформировавшиеся школы с неэстонским языком обучения важной частью образовательной сети Тарту. Мы поддерживаем тесную интеграцию в эстонское общество и изучение эстонского языка в неэстонских школах и детских садах.
5. В школах с эстонским языком обучения мы создадим для учеников с отличным от эстонского языка родным языком (в том числе для людей с русским родным языком) возможности углубленно изучать свой родной язык и культуру.
6. Мы поддерживаем преподавание в школах полового воспитания с научным подходом.
7. В сотрудничестве с университетом мы сократим нехватку школьных психологов, логопедов и других опорных специалистов. Мы создадим меру, которая будет способствовать быстрой передаче школе необходимой информации о дополнительных потребностях ребенка.
8. Детские, молодежные и образовательные учреждения Тарту начнут предлагать больше местной, натуральной и разнообразной (в том числе подходящей для вегетарианцев) еды, чем прежде.
9. Чтобы предотвратить травлю в школе, мы выделим необходимые ресурсы для внедрения научно доказанных и основанных на доказательствах мер, а также улучшим сотрудничество между специалистами различного уровня для разрешения более сложных случаев.
10. Мы стоим за то, чтобы зарплаты воспитателей детских садов и учителей в школах по интересам увеличивались в том же темпе, что и зарплаты школьных учителей.
11. Город начнет выделять стипендию начинающим карьеру учителям.



12. Мы заботимся о том, чтобы заполняемость классов и нормативная нагрузка учителей в Тарту не превышали норму.

13. Мы предотвратим дальнейшее повышение платы за место в детских садах в Тарту. Мы стоим за отмену платы за места по всей стране. В тартуских детских садах и центрах по уходу за детьми питание для всех детей должно быть бесплатным.

14. Мы обеспечим, чтобы в Центре профессионального образования Тарту были современная учебная среда и лучшие учебные пособия.

15. Мы продолжим реновацию тартуских детских садов и школ на основании графика бюджетной стратегии и будем ходатайствовать о получении дополнительных средств для повышения темпа реновации. При преобразовании зданий учебных заведений особое внимание будет уделяться системам вентиляции.

16. Город Тарту построит общегородское общежитие для учащихся общеобразовательных школ и в сотрудничестве с высшими учебными заведениями создаст новые дополнительные места в общежитиях, чтобы цены на обучение в Тарту были приемлемыми.

17. В общеобразовательных школах мы разрабатываем пути обучения на краткосрочный или долгосрочный период для приезжающих в Тарту семей иностранных преподавателей и других ведущих специалистов.

18. Город будет координировать обучение эстонскому языку учеников по обмену, приехавших в общеобразовательные школы Тарту из-за рубежа.

19. Мы удвоим размер предназначенной для студентов стипендии Raefond.

20. Чтобы поощрить деятельность ученических фирм, мы создадим возможность ходатайствовать о получении первоначального капитала.

21. Город поддерживает круглосуточный режим работы университетской библиотеки в период обучения.



РУКОВОДИМ ОТКРЫТО И ВОВЛЕКАЕМ В УПРАВЛЕНИЕ ЛЮДЕЙ

1. Город и городские предприятия должны управляться прозрачно, компетентно и с участием простых людей. Получение информации от чиновников и предоставление обратной связи об их работе – это естественный и быстрый процесс.

2. Мы создадим должность уполномоченного по равноправию и независимого от городской управы внутреннего аудитора.

3. Мы создадим открытые для всех возможности сообщать о злоупотреблениях и обеспечим независимое рассмотрение доказательств, уважая желание заявителя оставаться анонимным и защищая его от нападок.

4. Все встречи руководителей города с лоббистами и группами интересов будут обнародоваться, в качестве примера будет использоваться одобренный Правительством Республики этикет общения с лоббистами.

5. У каждого жителя города должна быть возможность инициировать обращение к собранию и участвовать в управлении городом посредством всенародных опросов и цифровых референдумов.

6. Мы стоим за доступность публичной информации и более широкое использование открытых данных. Мы будем проводить общую ревизию данных, на основании которой повысим их доступность на Портале открытых данных. В сотрудничестве с предпринимателями и университетами мы организуем творческие толоки, чтобы стимулировать более широкое использование возникающих данных.



7. Заседания городского собрания будут переводиться на эстонский язык жестов.
8. Работа комиссий собрания станет более содержательной. Помимо тем, стоящих на повестке дня собрания, будут обсуждаться и другие важные для города вопросы, в дискуссии о которых будут вовлечены эксперты.
9. При необходимости мы сформируем временные экспертные комиссии при городском собрании или городской управе. В случае долгосрочного вклада мы будем оплачивать работу участвующих экспертов (например, работу уже несколько лет существующей Комиссии по легким персональным средствам передвижения).
10. Предоставляемые городом услуги также должно быть удобно использовать людям с особыми потребностями, пожилым людям и людям, не говорящим по-эстонски. Оцифровка услуг должна учитывать цифровые способности людей, не должны оставаться в стороне и горожане, не владеющие цифровыми навыками в полной мере.
11. При обмене информацией город должен учитывать интересы жителей с неэстонским родным языком.
12. Представители соседних с Тарту волостей будут приглашены на переговоры о присоединении и сотрудничестве, по мере роста города мы рассмотрим возможность добавления избирательных округов.
13. В голосовании по народному бюджету смогут принять участие все обучающиеся в Тарту молодые люди в возрасте до 26 лет. В течение четырех лет размер народного бюджета увеличится с нынешних 200 000 евро до 1 миллиона евро.



ПОЛНЫЙ ЖИЗНИ ТАРТУ

1. Мы постепенно обогатим парки города многоликой и разнообразной природой. Для каждой зеленой зоны мы составим план ухода, ориентированный на ее специфику. Планы по инвестированию в сеть по озеленению мы отразим в бюджетной стратегии города.
2. В деятельности по развитию города мы будем следить за принципом сбалансированного баланса озеленения. Все деревья, которые невозможно оставить на прежнем месте роста, будут пересажены или вместо каждого срубленного дерева будет посажено новое.
3. Город Тарту поддерживает связанную с Эмайыги природную среду.
4. Мы уменьшим количество шума и загрязнение воздуха благодаря умиротворению движения и перенаправлению его в противоположную от города сторону. Мы избежим чрезмерного светового загрязнения и при планировании освещения будем учитывать общины и местную флору и фауну.
5. В период гнездования птиц в зеленых зонах города (в том числе на не запланированных как зеленые зоны кустарниках) будет действовать лесной покой. В контексте изменения климата и учащающихся волн жары мы разработаем принципы покоя от покоса в городе.



6. Мы повысим осведомленность людей о вкладе в сеть по озеленению города при помощи садов при домах. Мы начнем присуждать домовладельцам и товариществам премию «Зеленый хозяин сада». Мы будем консультировать учреждения и предпринимателей при составлении плана по уходу за зелеными насаждениями.

7. Мы превратим коридор портовой железной дороги в насыщенный жизнью линейный парк – важную природную зону отдыха и тропинку для городских жителей, а также связующее звено природных сообществ города.

8. Мы будем продолжать развивать нынешний климатический план Тарту таким образом, чтобы вклад в изменение климата происходил скоординированно по всей Южной Эстонии (в том числе в пригородах Тарту).

9. Мы найдем безвредные для экологической среды решения для адаптации к влиянию экстремальных погодных явлений в городе. Мы создадим должность советника по климату, который будет координировать деятельность во всей городской управе и подведомственных учреждениях.

10. Город должен стать лидером в сортировке и переработке отходов, а также финансировать образцовые проекты. В разных типах жилых помещений, учреждениях и на предприятиях сортировка отходов должна быть организована на одинаковой основе.

11. Мы предотвратим зеленый камуфляж и укореним общую осведомленность о предпочтениях, которые в долгосрочной перспективе являются бережливыми и глобально оправданными. В то же время мы всегда будем добавлять в решения окружающей среды города анализ жизненного цикла.

12. В сотрудничестве с другими активистами мы как город примем более активное участие в организации спасения пищевых продуктов. В городе должно быть достаточно шкафов для раздачи еды, и вместо выбрасывания продуктов оставшаяся от предприятий и жителей еда будет попадать на обеденный стол.

13. Городские учреждения будут проводить оценку воздействия своей деятельности на окружающую среду.



ЖИЗНЕСПОСОБНЫЕ И ОБЪЕДИНЕННЫЕ РАЙОНЫ

1. Тарту — это город коротких дорог — при планировании города мы будем принимать во внимание цель, чтобы важнейшие ежедневные услуги находились в пешей доступности от каждого места жительства и работы.

2. При строительстве новостроек мы будем следить за тем, чтобы здания вписывались в среду, и будем требовать в планировках строительства общественных пространств (например, общих дворов и игровых площадок). В целях создания хорошей среды для жизни мы будем организовывать больше конкурсов по планировке.

3. В каждом районе мы построим городской сад и место встречи людей, например, кафе. Мы будем содействовать созданию общественных центров для общения недалеко от дома.

4. Мы будем поддерживать квартирные товарищества в строительстве крытых парковочных домов для велосипедов.

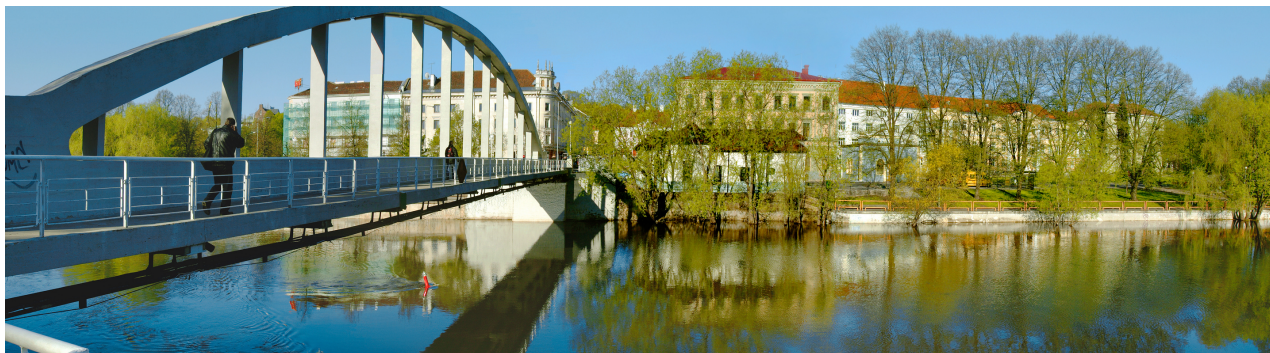
5. В зимнем обслуживании пешеходных дорожек город будет принимать более активное участие, чем прежде, и поддерживать владельцев домов и товарищества.

6. Мы изменим маршруты и расписание городских автобусных линий, подключая к этому жителей города и основываясь на интересах всех людей, в том числе пожилых и студентов.

7. Мы продолжим соединять основные пункты назначения Тарту при помощи проекта по использованию трамвая. Мы привлечем жителей и общины к определению трамвайных коридоров и в сотрудничестве с государством и Европейскими структурными фондами подготовим схему финансирования трамвайной инфраструктуры.



8. Совместно с высшими учебными заведениями Тарту мы разрабатываем методику плана мобильности для организаций. Мы создадим планы мобильности для крупных учреждений и предприятий и в качестве пилотного проекта начнем с плана мобильности для Центра профессионального образования Тарту.
9. Скорость движения и возможность парковки для арендованных самокатов при сотрудничестве с городом и поставщиками услуг должна быть организована так, чтобы всем участникам дорожного движения была обеспечена безопасность.
10. Совместно с предпринимателями мы запустим речной трамвай и построим на Эмайыги больше мест для каноэ, досок для серфинга и других средств передвижения по воде.
11. Мы расширим возможности для занятия спортом на свежем воздухе, построив новые спортивные и детские площадки, чтобы в каждом районе был шанс заниматься спортом на свежем воздухе всей семьей. Кроме того, мы обеспечим доступ к этим площадкам для людей с особыми потребностями.
12. Как город, мы выстроим хорошие партнерские отношения с обеспечивающими безопасность учреждениями. Мы будем сотрудничать с полицией, Кайтселийтом, а также другими учреждениями и общинами. Мы поддержим улучшение условий работы спасательных бригад.
13. Мы учредим регулярно собирающиеся круглые столы обществ населенных пунктов, чтобы обсуждать их пространственные изменения и запланированные работы. При желании представителям обществ населенных пунктов можно будет принять участие в заседаниях комиссий собрания.



РАЗВИВАЮЩАЯСЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ ЖИЗНЬ

1. Тарту – это город хорошей синергии – городское пространство и иницируемые городом формы сотрудничества должны способствовать контактам между исследователями, начинающими рассудительными предпринимателями, глобальными платформами и традиционными тартускими предпринимателями.
2. В сотрудничестве с университетами и предприятиями мы будем предлагать студентам и получившим образование людям места для работы и практики, а также стартовые платформы для создания предпринимательской деятельности. Иностранным студентам поможет войти на рынок труда и в тартуские сети Тартуский центр услуг для иностранцев.
3. Мы создадим привлекательную среду роста для творческого и стартап-секторов. Мы поспособствуем повышению интереса венчурных инвесторов к начинающим предприятиям Тарту и поддержим инкубационные центры, широко использующие труды ученых.
4. Мы разработаем и откроем новые промышленные и логистические парки, чтобы зеленая и устойчиво развивающаяся наукоемкая промышленность смогла обосноваться в Тарту.
5. В сотрудничестве с Тартуским университетом мы запустим конкурс концепций для создания современного Технологического кампуса Тартуского университета Maarjamõisa с учебными и спортивными зонами, а также зонами для отдыха для местных жителей, работников и студентов.

6. Мы стоим за то, чтобы у города было хорошее железнодорожное и авиасообщение. Так мы поддержим открытость Тарту и интернационализацию тартуских университетов и предприятий.

7. Мы продолжим предлагать пособия для конференций, а также для маленьких международных мероприятий. Мы поддержим адаптацию инфраструктуры конференций Тарту к требованиям современного гибридного общения.

8. Мы будем продвигать инновационность предпринимательства Тарту, подставив дружеское плечо для нахождения признания, опорных учреждений, необходимых контактов и работников, а также помогая реальным денежным поощрением.

9. В сотрудничестве с Кассой по безработице и предлагающими различные курсы учреждениями мы сделаем Тарту городом с лозунгом «Обогати-себя-знаниями». Мы обеспечим в Тарту лучшие пути для индивидуального обучения и развития.

10. Совместно со сторонами рынка труда мы придем к общему знаменателю в отношении стандарта и предела достойной зарплаты в Тарту. Мы сделаем Тарту регионом с самой высокой заработной платой и самой здоровой трудовой жизнью в Эстонии.

11. Мы создадим сеть для новых предприятий, которая будет предлагать свежие знания и необходимые для развития контакты – мы уделим особое внимание современной науке управления, рабочей среде, маркетингу и разработке продукции.

12. Мы запустим программу вовлечения членов семьи приступающих к работе в Тарту специалистов.



КРАСОЧНАЯ КУЛЬТУРНАЯ ЖИЗНЬ

- 1. Мы поддержим создание и высококласную организацию незабываемой программы «Культурной столицы Европы 2024 года», опираясь на тесное сотрудничество со студенческими организациями, культурными учреждениями и самоуправлениями Южной Эстонии.**
- 2. Мы поддержим строительство в центре города культурного центра, который откроет для городских жителей богатое хранилище Тартуского художественного музея вместе с современной городской библиотекой и свободной сценой для представления народной культуры и совместной деятельности студентов. Искусство и литература должны переплетаться в центре города с хорошим общественным городским пространством.**
- 3. Мы запустим обустройство Дома культуры Kuperjanovi, при помощи которого добавим крайне необходимое пространство для деятельности для народной культуры.**
- 4. Мы поднимем зарплаты городских работников культуры до того же уровня, что зарплаты работников той же отрасли по стране.**
- 5. Мы будем беречь традицию проведения Праздника песни и танца, обеспечивая дополнительные возможности оплаты труда тартуских руководителей хоров и танцевальных коллективов.**



6. Мы будем проводить ежегодный конкурс для признания дела года, внесшего большой вклад в культуру и гуманитарное образование.
7. Мы увековечим память выдающихся женщин Тарту в городском пространстве, на общественных мероприятиях будем представлять лидеров среди женщин как образцы для подражания, будем сознательно признавать вклад женщин на церемониальных мероприятиях города.
8. Мы модернизируем залы и экспозиции Тартуского городского музея и сделаем посещение музея популярным и запоминающимся как для каждого жителя города, так и для гостя Тарту.
9. Мы добавим к городской системе указателей смарт-коды, при помощи которых каждый сможет быстро и удобно получить информацию о достопримечательностях, культурных учреждениях и событиях Тарту как на эстонском, так и на иностранных языках.
10. Мы считаем необходимым расширить программу поддержки храмов на другие тартуские здания, представляющие культурную ценность.